32. ÉVFOLYAM, 2. SZÁM —- 2013. OKTÓBER

Jó munkát!

CLEVELANDI MAGYAR CSERKÉSZ ÉRTESÍTŐ

14. CSCS. 22. CSCS. 33. CSCS. 34. CSCS. CSBK

Ismét jelentkezünk kedves olvasóinknál, hogy az ez év februári számunk óta történt egyik-másik eseményről kis ízelítőt mutassunk be. Ugyanakkor, nagy lelkesedéssel készülnek Regöseink a ***november 16-i gála műsorukra****, amire szeretettel hívják kedves olvasóinkat. Mint mindig, köszönetünket szeretnénk kifejezni mindazoknak, akik az elmúlt hónapokban lelkes támogatásukkal lehetővé tették programjaink megvalósítását. Kérjük, fogadják ezt a kis beszámolót olyan szeretettel, mint amilyennel azt készítettük. (A szerkesztőség.)*

A CLEVELANDI CSERKÉSZ REGÖS CSOPORT 40-IK ÉVFORDULÓJÁN

"Kultúrát nem lehet örökölni. Az elődök kultúrája egykettőre elpárolog, ha minden nemzedék újra meg újra meg nem szerzi magának."
— Kodály Zoltán

"40 éve Kodály nyomdokában..."

A Clevelandi cserkész regös csoport idén üli 40. évfordulóját, amit 2013. november 16-án gálaműsorral ünnepelünk a Lakewood Civic Auditorium-ban. Együttesünk célkitűzését és elődeink munkásságát figyelembevéve "40 éve Kodály nyomában" című műsorunkkal ismertetjük kedves közönségünket a magyar népzenével, néptánccal, és továbbra Kodály Zoltán és tanítványai egyes műveivel. Műsorunkban közreműködnek Magyar Öcsi torontói prímás, a montreáli és torontói Gyanta és a clevelandi Harmonia zenészeivel; Szabó János salgótarjáni néptáncpedagógus; Fehér Anikó magyarországi népdalénekes és karmester; és a Chagrin Falls Studio Orchestra.

Kodály és tanítványai műveikben, tudományos írásaikban sokat foglalkoztak a népzenével, sőt munkájuk adta a szükséges lendületet ahhoz, hogy Magyarországon kivirágozzon a népművészet kutatása, és ezáltal ez a felbecsülhetetlen kincs fennmaradjon az utókor számára. Gyűjtöttek népdalokat és egyéb népzenét, majd azokat vagy egészben dolgozták fel, vagy bizonyos elemeiket felhasználván alkották műveiket. Példájukat követvén a megszokott néptánc- és népzenebemutatókon kívül gálaműsorunk keretében Kodály és tanítványai néhány énekkarra és zenekarra szerzett műve is színre kerül. Ezúttal reméljük, hogy kedves közönségünk és támogatóink bővített műsorunk által szélesebb belátást nyernek a magyar kultúra tágas terjedelméről; nemcsak a magyar népművészet nemes szépségeivel, hanem azon személyek műveivel is ismerkedhessenek, akiknek munkássága lehetővé tette eme kincsek fennmaradását.

A Clevelandi Cserkész Regös Csoport szeretettel hívja kedves olvasóinkat a

"40 éve Kodály nyomdokában..."

Gála Előadásukra

2013. november 16.-án
7 órakor
A Lakewood Civic Auditoriumba.

Jegyek ára $18.
Gyerekeknek 12 éven alul $12.

Jegyekért

vagy bővebb felvilágósításért hívják:

Duna Katit 216-521-8352 vagy Mészáros Andyt 440-247-5144

vagy keressék fel a honlapon:

www.clevelandregos.org

A CLEVELANDI CSERKÉSZ REGÖS CSOPORT

A Clevelandi cserkész regös csoport 1973-ik évben történt alapítása óta Kodály Zoltánnak az első oldalunkon található idézetét veszi célkitűzéseül, következőképpen: a Kárpát-medencében élő magyarság már kihalóban lévő népművészetének megőrzése és ezeknek a népművészeti kincseknek a felkutatása, elsajátítása és a nézőközönség számára való bemutatása. E cél felé irányulva folytatódik immár 40 éve a regösmunka.

A Kezdet

A regöscserkészet két különálló, de egymáshoz illő mozgalomnak ötvözéséből ered: a cserkészet és a néprajzkutatás.

Cserkészet

Lord Baden-Powell nem is sejthette, milyen széles terjedelmű lesz majd az általa alapított ifjúsági mozgalom, a cserkészet, amikor azt 1907-ben megindította az angliai Brownsea-szigeten rendezett első cserkésztáboron. A cserkészet hamar Magyarországra is elterjedt, ahol 1910-ben már alakultak is cserkészcsapatok. Sajnos a cserkészetet a második világháború után hatalomra jutó szovjet-kommunista rendszer 1948-ben betiltotta, így külföldön folytatódott a cserkészmunka; először a menekülttáborokban, majd külföldön a kivándorló magyarok által alapított közösségekben.

Így került el Clevelandba is a cserkészet, ahol a már itt élő, korábban kivándoroltak közé települve a "dipisek" már az 1950-es évek legelején elkezdtek cserkészkedni, Beodray Ferenc vezetése alatt. Feri bá besorozása után indultak a máig is létező cserkészcsapatok: 14. sz. Görgey Arthúr cscs. (1951), 22. sz. Bessenyei György cscs. (1951), 33. sz. Szilágyi Erzsébet lcscs. (1957), 34. sz. Zrínyi Ilona lcscs. (1951).

Néprajzkutatás

Bár a kutatók már többszáz éve jegyeztek le itt-ott népdalt, a népzenekutatás szervezett módon csak a múlt századforduló idejében alakult ki. Legfőbképpen Bartók Béla és Kodály Zoltán kimagasló munkájának köszönhető, hogy manapság a gyűjtött népdalok száma túlhaladja a 300 000-et. Bartók is, Kodály is műveikben a népzenét is alkalmazták, és ezáltal közismertté tették a népzenét úgy Magyarországon, mint a nagyvilágban.

Clevelandi regöscserkészet

„Clevelandben az 1950-es években a cserkészprogramon belül történt a népművészet megismerése és hagyomány őrzése. A népdalok és továbbá a „Gyöngyösbokréta" program ápolásának eredménye az volt, hogy a clevelandi Cserkésznapokon évről évre nagyszabású nívós „Gyöngyösbokréta" előadás gyönyörködtette a látogatókat. Úgy a kelet oldali, mint a nyugat oldali cserkészcsapatokat vonta magába és nagy lelkesedéssel szebbnél szebb műsorral készültek fel a cserkészek. A népviseletet a cserkész lányok maguk hímezték cserkész programként, és varrták szüleik segítségével. Akkoriban még színte lehetetlen volt Magyarországról anyagot szerezni, igy a táncok és előadások megszervezzése sok kutató munkát igényelt a cserkész vezetők részéről, de erős kitartással és elszántsággal sikerült. A néptánchoz a zene is a hangszalagra elözetesen felvett cserkészek éneklése volt. Igy került sorra többekközt a nagysikerű palóc viseletben előadott Lakodalmas és a kalocsai viseletben az Aratás, majd még több éven követően számos más népszokás megjátszása eredeti sajátkezűleg hímzett viseletben. Egy idő után viszont a sűrű és gazdag cserkészprogram nem adott kellő időt ezekre is. Igy aztán eljött az ideje annak, hogy Clevelandben megalakuljon külön csoportként, bár a cserkészeten belűl, az a cserkész regös program, amit ma is ismerünk." *(Peller Ildikó)*

Cleveland és környéke nagyszámú serdülőkori magyar cserkésze adta az indíttatást 1973-ban két cserkészvezetőnek, Temesváry Magda és Andrásnak, egy olyan csoport szervezésére, amelynek kizárólagos feladata a magyar népi kultúra és hagyományok behatóbb tanulmányozása lenne. Azóta sok-sok népdalt és néptáncot tanultunk és adtunk elő, faragtunk, fazekasmunkával foglalkoztunk, viseletet varrtunk, tojást festettünk, és sok más féle népművészettel foglalkoztunk. Mi is gyűjtöttünk környékünkön, és a helyi magyar közösség szokásaiból adtuk ki 2008-ban a *Clevelandben még élnek magyarok?* c. könyvünket.

Negyvenéves történelmében együttesünk tevékenykedése végigtükrözte a magyarországi népi kultúra-tudomány fejlődését. A két világháború közötti időszakban kibontakozó, Gyöngyösbokréta-mozgalomból eredő színpadi fellépéseket, koreográfiákat tanultuk és mutattuk be kezdetben; majd a hetvenes években kirobbanó táncházmozgalom útmutatását követvén mindmáig fellépéseinken és egyéb bemutatóinkon a népi kultúra eredeti falusi jellege közlésére törekszünk.

A Jelen

A regös csoport jelen pillanatban 26 tagból áll, akik heti gyűléseinken fejlesztik néphagyományainkról való tudásukat, hogy azt majd ők is továbbadhassák, úgy a rájuk bízott fiatalabb cserkészeknek, mint a nagyobb magyar közösségnek.

A közelmúlt főbb eseményeiként számítjuk 2011 júliusbeli háromhetes magyarországi, kárpátaljai és felvidéki körútunkat; és az elmúlt nyáron lezajló Smithsonian Folklife Festivalon való részvételünket. Továbbra, a helyi magyar közösség rendezvényeit is ékesítjük népdallal, néptánccal; és évi két regöstáboron veszünk részt: ősszel a KMCsSz központi regöstáborán, tavasszal a saját magunk által rendezett hétvégi táboron.

Közreműködőinkről bővebb információt találhatunk:

Magyar Kálmán:
www.kalmanmagyar.com
Gyanta népzene együttes:
www.gyanta.com
Harmonia Band:
www.harmoniaband.com
Fehér Anikó: www.feheraniko.hu
Chagrin Falls Studio Orchestra:
chagrinfallsstudioorchestra.org

Jó munkát!
Tábor Mátyás

A Clevelandi Regös Csoport Vezetői

1973 Temesváryné Keresztes Magdi
Temesváry András

1977 Táborné Szabadkai Krisztina
Dr. Ádám Mihály

1980 Táborné Szabadkai Krisztina

1981 Globitsné Virágh Zsuzsi
Gráber István

1986 Horváthné Gráber Judit
Szélpál Károly

1987 Kovácsné Fricke Eszter
Balássy Péter

1991 Stroberné Balássy Ilona
Földesi József

1993 Stroberné Balássy Ilona

1995 Rauschertné Jálics Emi
Megyimori Marika
Strada András

1997 Pigniczky Eszter
Strada András

1998 Pigniczky Eszter
Horvath Lehel

2000 Pigniczky Eszter

2004 Solomonné Gulden Ilona
Halácsy Béla

2006 Csajkéné Slattery Kriszta
Halácsy Béla

2007 Csajkáné Slattery Kriszta
Tábor Mátyás
Eppleyné Tábor Hajnal

2012 Tábor Mátyás
Szélpál Zsófia
Tábor Panni

Ismerkedjünk a két új regös vezetővel, —-

Szélpál Zsófia

Az 1996 év szeptemberében lettem óvodás kiscserkész és már korán megszerettem a cserkészetet. Amikor aztán az Aligátor Őrsbe kerültem életreszoló barátságokat kötöttem. Az Aligátor Őrsből Majom Őrs lett a nevünk és felavatásunk után pedig mint Pipacs Őrs léptünk be a nagycserkész rajba. A következő hat év alatt több táborban részt vettünk és akadályversenyről mindig győztesen jöttünk haza. Egyik legnagyobb cserkész élményem az a 2005-ös Jubi tábor volt. Nem csak a táborozás volt élmenyes, hanem az egész kerettörténet és annak szereplői. A következő nyáron 15 évesen Nagycserkész Leány ŐV táborban vettem részt. Ott nem csak tanulás volt. Naponta gitt rágás, golyózás, meg fiúlátogatás vagy levelezés igényelte a figyelmünket. Amikor megkezdődött az új cserkészév, akkor a Nefelejcs Őrsnek lettem az őrsvezetője. Ők a nyáron lettek felavatva mint nagycserkészek.

Ekkor kezdtem el a Regöst is. Egyből megszerettem a regös foglalkozást mivel találkoztam cserkászbarátaimmal, tanultam magyarságomrol, és hetente egyszer két oráig fiukkal táncolhattam. A következő két évig őrsvezető és regös tag voltam és kiscserkész ŐV-én és kiscserkész segédtisztin vettem részt. Azon kivül első meg másod bálozó voltam és kitüntetés volt számomra hogy két évig voltam MHBK bálkirálynő.

2008-ban átvettem a nagycserkész Munkács Rajt, amit négy évig vezettem. Fontosabban 2008-ban vettem részt az első nagyszereplésemben. Ez talán a jubi tábor elményét is túllepte. Nehéz elmagyarázni azt az érzést, amikor először felléptünk arra a színpadra és elkezdödött a műsor, vagy azt az érzést amikor utoljára meghajoltunk, de egyszóban felejthetetlen volt.

2011 nyarán részt vettem a magyarországi regös kőrúton. Ennek élménye ma is él bennem, hisz nehéz szívvel utaztunk haza. Tavasszal lemondtam mint rajvezető, amikor felkértek Regös csoportvezetőnek. Őszínte meglepetés volt, de szívesen vállaltam a feladatot hiszen apám is volt regös vezető. Továbbra is élvezem a munkát és nagyban készülünk a nagy szereplésre.

Tábor Panni

Tábor Panni vagyok, Clevelandban születtem és nőttem fel. Négy éves korom óta cserkész vagyok, mint kiscserkész a Gombácska Őrsben, mint nagycserkész a Cinke Őrsben, és mint ŐV jelölt a Csikó Őrsben voltam. Négy évig kicserkész őrsvezetö voltam mielőtt elmentem segédtiszti táborba és utána egyetemre. Egyetem alatt nem volt alkalmam sokat cserkészkedni, de azért akadályversenyen és a húsvéti kiscserkész tojás keresés programban tudtam segíteni. Egyetem után vissza költöztem Clevelandba, ahol fél évig a mostani Gyöngyvirág Őrsöt vezettem. Tavaly a Farkas és Papagáj Őrsöket segitettem felkésziteni őrsvezetőképző táborra.

Közép iskolai éveim alatt a Cserkész Regös Csoport tagja is voltam, és résztvettem a 2003-as nagyszereplés Gála Műsoron. Januárban vissza kapcsolódtam a Regös Csoportba, és 2012 augusztusában Szélpál Zsófival átvettük báttyám Matyival a csoport vezetését.

Magán életemben mint vegyész dolgozom az Ohio államnak.

58. CLEVELANDI CSERKÉSZNAP

2013. SZEPTEMBER 1.

Napsűtés és felhős ég váltották egymást szeptember elsején vasárnap, amikor az 58-ik clevelandi cserkésznap került megrendezésre. Több mint kétezer látogató fordult meg a pármai German Central Parkban, néha egy kis eső ellenére is, hogy ismét élvezzék a sok érdekes látványosságokat, vásárolják a szép népi és emléktárgyakat, ízleljék a finom ételeket, élvezzék a szorakoztató zenét, drukkoljanak kedvenc foci csapatuknak, megnézzék a regös csoport és csapat bemutató programját, rég nem látott barátokkal ismét találkozzanak és esti tánccal szorakozzanak. A gyerekeknek is alkalmuk volt bemutatni ügyességüket.

A szentmisét Ft. Gary Yanus, a Szent Imre Egyházközség adminisztrátorja mondta és szépen megemlitette a fiataloknak azt a gazdag örökséget, amit magyar kulturánknak köszönhetünk. Napközben Hegedeös Kálmán szorakoztató zenéjét és a Harmonia zenekar magyar népi zenéjét hallgathattuk, majd este Czirják Béla szolgáltatta a tánc zenét.

A bemutató műsór alatt az

„*Életreszóló Teljesítmény*” **Csodaszarvas Dijjával** tüntették ki Madzsarné Erzsébet cserkésztisztet. Köszönjük szépen Erzsinek mindazt, amit tett a cserkész gyerekekért, hisz sok sok éven át fáradságot nem ismerve lelkesen és nívosan gazdagítja a clevelandi cserkészéletet.

Jó munkát! Peller Ildikó

A díjon a felírt szavak :

A Cserkész Barátok Köre hálás köszönetét fejezi ki életreszóló, eredményes cserkészmunkádért a clevelandi magyar cserkészek érdekében. Több évtizeden át szolgáltál mint 34. lcscs. szervező testületi elnök, Cserkésznap és Cserkészebéd főkonyha vezető, CSBK jegyző és a központi kiscserkész mintábor parancsnoka.

Madzsarné Erzsébet
2013

A KÉPEK MESÉLNEK— 58. CLEVELANDI CSERKÉSZNAP

2013. SZEPTEMBER 1.

HAGYOMÁNYOS CSERKÉSZ EBÉD —- 2013. FEBRUÁR 24.

Ismét megtartottuk hagyományos cserkészebédünket téli hideg vasárnapon, február 24-én a Szent Imre templom dísztermében . A hagyományos piros-fehér kockás terítőkkel szépen teritett asztalok meleg hangulatában ismét alkalom adodott arra, hogy kellemes társaságban közös ebédet fogyaszthassunk. Hálásak vagyunk mindazoknak, akik megszervezték és megfözték az ebédet és mindazoknak, akik eljöttek az ebédre, hogy támogassák a clevelandi cserkészetet. Köszönet Kovács Györgynek és társainak, a segítőknek mind akik ismét különösen finom falatokkal látták el vendégeinket. Az étrenden szerepelt húsleves csigatésztával, pácolt marhahús vadrizzsel és zöldséggel és finom Mezősi Lajos péksüteménye és kávé. Az ebéd keretében bemutattuk csapataink ujonnan képesített cserkész vezetőit. Szívből gratulálunk nekik. Ebéd után pedig érdekes vetitett képes előadás volt a tavaly nyáron tartott táborról a nyugat-ésszak-amerikai magyar cserkészekkel Alberta, Kanadában. Jó munkát! Peller Ildikó

Az ünnepelt újonnan képzett clevelandi cserkészvezetők:

Kiscserkész Őrsvezetők:
Pigniczky Bendegúz, Bogárdy Aleksa, Gyermán Mónika,Szentkirályi Hanna

Cserkész Őrsvezetők:
Kozmon Elek, Chmielewski Erika, Ország Andrea, Szabados Zsuzsi, Turóczi Lilla

Kiscserkész Segédtiszt:
Jálics Ilona

Cserkész Segédtisztek:
Kovács Gábor, Szigeti Mátyás, Tábor Máté, ifj.Györky József, ifj.Gráber István , Becza Noémi, Bogárdy Krisztina, Chmielewski Emese

Cserkésztiszt:
Walter Anna

2013 —- KÖZPONTI AKADÁLYVERSENY

Az USA-ban és Kanadában élő cserkészeink nagy próbatétele az évi akadályverseny. Ez ad alkalmat az örsnek és a cserkésznek, hogy megmutassa az év folyamán elsajátított elméleti és gyakorlati ismereteit. Az akadályverseny feladatait egy adott történelmi keretben építjük fel, ezáltal a cserkész egyben átéli a magyar vagy cserkész történelemnek egyik szakaszát. Cserkésztudását a természetben való élést, elsősegélynyújtást, híradást, nyomolvasást, építmények készítését, tűzgyújtást, szabadtűzön való főzést és még sok mást egy kerettörténet szereplőjeként kell felhasználnia a cserkésznek.

Az idei akadályversenyre háromszázötven cserkész (40 őrs) érkezett a Sík Sándor Cserkészparkba (Fillmore, NY) május utolsó hétvégére a következő városokból: Boston, Buffalo, Cleveland, Garfield, Hamilton, Montreál, Ottawa, New York, Toronto, New Brunswick és Washington, DC. Talán 20 éve nem voltunk ilyen sokan akadályversenyen.

Idei hétvégi tábornak a keretmeséje Hunyadi János. A zászlófelvonásnál Hunyadi János (Varga Imre alakításában) összehívta az ország összes nemességét és családját tárgyalásra. Hunyadi megkérte az őrsök segítségét az új király választásra hogy elkerüljék a közeledő trónviszályt.

Mind a három korosztály (10-12, 12-14, 14-18 évesek) más-más feladatot kapott: elsősegély nyújtás, iránytű használat, távolság becslés, állatnyom olvasás, csomózás, stb. Az akadályokkal teli pálya kihívást jelentett az őrsök számára. Negyven őrs vonult el a szalagokkal megjelölt, erdei ösvényen, ahol személyesen találkoztak a korabeli személyekkel, például: Kapisztrán Szent Jánossal, Szilágyi Erzsébettel és Sárkány Vláddal (románul Vlad Dracul). Az őrsök cserkész tudással és Hunyadi János életéről tudásával meggyőzték a szereplőket, hogy támogassák Ulászlót mint Magyarország királyát.

Vacsorára a hagyományos paprikás krumpli várta a legfiatalabb cserkészeket (Cserkész I) és az idősebbek (Cserkész II, Cserkész III) pedig tüzön fóliában meg bográcsban készítették saját vacsorájukat. Este a tábortűznél Hunyadi János újra megjelent együtt fiával Hunyadi Mátyással (Vajtay István és fia Vajtay András szórakoztató alakításában). Népdal éneklés között a korosztályok előadták a Nándorfehérvári csatát mindegyik saját

szempontjából.

Vasárnap misével kezdődött a fenyőkatedrálisban. Mise után a zászlófelvonásnál a szervezők kitüntették a legjobb eredményt elért őrsöket és jutalmul átadtak egy Sík Sándor 50 éves évforduló emlékkulacsot a legjobb őrsöknek . A következő városokból nyertek első díjat: Cleveland, Garfield, New Brunswick, Toronto és Washington DC.

Büszkék vagyunk a cserkészeinkre, nagyon jól teljesítettek feladataikat és szép eredményeket értek el ezen a hétvégen. A cserkészek átélték Hunyadi János életét és tetteit és életre szóló élménnyel vonultak haza csapataikhoz.

(KMCSSZ Sajtószolgálata)

Clevelandiek az akadályversenyen

Idén a Cs. II pálya tervezéséért és szervezéséért felelt a Clevelandi törzs.

A Kőrősi Csoma Sándor programból velünk volt Gyombolai Zsolt és felesége Fruzsina. Ők is pontozók voltak, hol törökként, hol magyar vitézként szerepeltek. (Kissé skizofrénesek lettek, de sebaj, mert mindketten pszichológusok!)

Minden évben kitüntetnek olyan vezetőket, akik minimum 3 éve dolgoznak az akadályverseny törzsben és kimagasló munkát végeznek. Idén a következő clevelandiak kapták meg az Akadályverseny törzs jelvényt, ami egy vörös pajzs, amelyen 3 bástya van és egy liliom. Kitüntettek voltak: Szélpál Zsófi, ifj. Tábor Tamás, Gráber Stefi, Csajka Tomi, Szentkirályi Pál, Szigeti Tamás.

Rekordot döntöttünk a kipakolásnál, amikor hazaérkeztünk. Tizenkét perc alatt kipakoltuk a nagy buszt és elrámoltuk a tábori felszerelést!

A Clevelandi nyertes őrsök—-

Cs.I-ben:Lányok: 3. helyezet: Páva és Pipacs (összevont őrs) Őrs , Őrsvezető (ŐV): Chmielewski Erika, helyettese: Ország Andrea

Fiúk: 2. helyezet: Jaguár Őrs, ŐV: Szabados Laci és helyettese: Johnson Erik

Cs.II-ben:Lányok: 2. helyezet: Búbosbanka Őrs, ŐV: Szentkirályi Hanna.

Fiúk: 1. helyezet: Őrszarvú Őrs, ŐV Kozmon Elek, helyettese Pigniczky Keve

3. helyezet: Mesztelencsiga Őrs, ŐV Kozmon Gyula. Cs.III-ban:Fiuk: 2. helyezet: Torkosborz Őrs, ŐV Kovács Gergő

3. helyezet: Denevér Őrs, ŐV Baki Tibor

Tehát, minden korosztályban, volt clevelandi nyertes. Összeségben szép eredmény! *Jó munkát! Pigniczky Eszti*

Vérszerződés Pennsylvaniában

A clevelandi 14. számú Görgey Arthúr Cserkészcsapat nagy nyári nomád táborát 2013-ban a pennsylvaniai Somerset közelében tartotta júniusban, az iskolaév végeztével. 35 fiú és felnőtt vezető indult az erdőbe, hogy felépítse saját tábori lakhelyét és átélje a honfoglaló magyarok kalandjait Etelközben a tábor keretmeséjeként.

A táborverés után rögtön játékos harci felkészülés kezdődött, hiszen már Levédiában is fenyegették más nomád népek a magyarokat, így itt is számítani kellett a dús legelőkért folytatott csatákra. Mivel a 7 magyar törzs lobogóit egy csellel idegen népek elrabolták, azok visszaszerzésére három napos portyára mentek a törzsek, ahol az ismeretlen vidék mellett az olykor viharos időjárással is meg kellett küzdeniük, de állták a sarat, és a döntő csatában a lobogókat is sikerült visszaszerezniük.

A 15 éven felüli legbátrabb jelentkezők ezen felül 24 órát egyedül töltöttek az erdőben, egy Szentírást vittek magukkal a 3 Sastoll próbájukra.

A harcos vitézek a csatából visszatérve a törzsek lánytagjait is vendégül látták egy mulatság és tűzön sült vacsora erejéig (a clevelandi leánycserkész-csapat is a közelben táborozott), ahol a tábor során magyarországi tánctanár vezetésével naponta gyarapított néptánctudásukat is bemutatták. A közös este a hagyományos tűzugrással fejeződött be, ami után a lányok és a fiúk kézzel készített kis ajándékokkal lepték meg egymást.

A hét törzs vezérei az etelközi csatározások miatt úgy döntöttek, elhagyják szálláshelyüket és az ígéretes, jól védhető Kárpát-medencébe települnek, a közös döntést és az együvé tartozást pedig vérszerződéssel pecsételték meg.

Az „etelközi szálláshelyet“ hátrahagyva, hazafelé indulva a bátor harcosok újra cserkészfiúk lettek, és történelmi élményekkel, az esti tábortüzek szép emlékeivel és a tábori kalandokkal feltöltődve tértek haza.

Gyombolai Zsolt

Mission

Founded in 1973, the Ensemble strives to seek out, conserve, and teach the folk arts of ethnic Hungarians living in the Carpathian Basin of central Europe to local youth. By making these dying arts our own we are then able to share them with our wider community. These arts include:

- Dance
- Music
- Traditional songs and ballads
- Costumes
- Customs
- Folk art forms

This and front photo by Lindsey Beckwith Photography
www.lindseybeckwith.com

Culture cannot be inherited. Ancestral traditions evaporate rapidly unless each generation reacquires them for itself.

—Zoltán Kodály,
composer and ethnographer

Would you like to know more?

HUNGARIAN SCOUT FOLK ENSEMBLE

c/o American Hungarian Friends of Scouting
P.O. Box 6783
Cleveland, OH 44101
www.clevelandregos.org
clevelandregos@gmail.com
www.facebook.com/clevelandregos

Sponsored by the American Hungarian Friends of Scouting, a 501(c)(3) organization. More info: www.cshk.org

CLEVELAND HUNGARIAN SCOUT FOLK ENSEMBLE

CLEVELANDI CSERKÉSZ REGÖS CSOPORT

Preservers and promoters of traditional Hungarian folk culture

Witness traditions centuries in the making!

Quite simply, folk traditions are modes of behavior, morals and decorum, unwritten rules, art, poetry, acting, myths and magic all at the same time.

—Tekla Dömötör, ethnographer

Roots

The Scouting movement spread to Hungary in 1910 and immediately flourished. Despite blossoming into a 60,000-strong youth movement, Hungary's communist regime repressed and then banned Scouting activities in the years immediately following World War II, forcing many Scout leaders to flee their homeland and continue their activities in exile.

In the United States, Hungarian Scout troops first organized in 1951, in Cleveland. Since then, hundreds of Hungarian youth have taken the Scout Oath and become members of the worldwide Hungarian Scout Association in Exteris. Never forgetting our homeland's culture, but instead yearning to preserve its thousand-year-old, rich history, we work ceaselessly to keep our culture alive and pass it on to future generations. Today, Cleveland boasts nearly 250 active registered Scouts in four troops, supported by the American Hungarian Friends of Scouting, a 501(c)(3) organization.

Dyeing traditional Easter eggs...

Beginnings

In 1973, inspired by the large numbers of Hungarian youth in Cleveland, Andrew and Magda Temesváry formed the Hungarian Scout Folk Ensemble with the purpose of preserving and promoting our precious Hungarian heritage, and sharing this richness with audiences throughout Northeast Ohio, the U.S., and abroad.

...and the result

Members

Membership in the Ensemble is reward-based, with a primary requisite of taking on an active leadership role in the local Hungarian Scout troops' weekly meetings. Successful Scout leaders—who read, write, and speak fluent Hungarian—are thus invited to join the Ensemble, where they experience cultural preservation in a fun but disciplined manner. We dance, make our own authentic costumes, sing as a choir, and celebrate holidays with traditional Hungarian customs. Research, woodcarving, painting, embroidery, and performances throughout the year round out the highly active and rewarding experiences for each member.

Benefits

Members eagerly share their colorful heritage with friends and neighbors in the communities in which they live, and welcome opportunities to display their hard-won knowledge and feature their dancing skills, woodcarvings, paintings, and bright embroidery. These vibrant and memorable performances take place in all areas of the community, including theaters, community festivals, churches, theme parks, formal balls, nursing homes and private residences.

The Ensemble on tour in Kazár, northern Hungary, in July 2011

Travel

Traveling has always been a favorite of the Ensemble. We attend two yearly weekend workshop camps, one near Cleveland and one in upstate New York, where we learn new dances and techniques from guest instructors and artists. The Ensemble has performed in many places both nationally and internationally, including:

- Michigan
- New York
- New Jersey
- Ontario
- Quebec
- Hungary
- Transylvania (Romania)

Locally, we have performed in venues such as:

- Cleveland State University
- Kent State University
- Canton Civic Center
- E.J. Thomas Hall
- The Palace Theater
- Blossom Music Center

Audiences have included many dignitaries: mayors, governors, members of Congress, ambassadors, as well as Hungarian Prime Minister Viktor Orbán and President Ronald Reagan.

57. CSERKÉSZBÁL CLEVELANDBAN— 2013.

A clevelandi magyarság egyik kiemelkedő, sok éve megrendezett programjára, a Cserkészbálra került a sor május 11-én, szombaton este a Hilton Garden Inn Cleveland Downtown szálloda báltermében. Az idén 57-ik alkalommal, ezúttal is a Cserkész Barátok Körének szervezésében került megrendezésre a clevelandi Cserkészbál.

Remek hangulat alakult ki már a bál kezdete előtt, ugyanis a helyfoglalást megelőzően egy rövid állófogadáson találkozhattak egymással a clevelandi magyarok, cserkészek és támogatóik, illetve a messzebbről érkezett vendégek is. A vacsora előtt Bóné Zoltán ezredes, katonai attasé tolmácsolta Dr. Hende Csaba, Magyarország Honvédelmi Miniszterének üdvözletét, majd megkezdődött a díszes vacsora.

Az est fénypontja az első- és másodbálozók bemutatása és tánca volt, valamint a nagyszerű éjféli palotás bemutató a Clevelandi Magyar Cserkész Regös Csoport előadásában. A három elsőbálozó hölgy bemutatását és a szépen koreógrafált nyíyótáncot követően megkezdődött a mulatság, nagyon változatos, színvonalas élőzenére táncoltak együtt idősebbek és fiatalok, a néptánctól az örökzöld slágerek könnyedebb világáig különböző stílusokban. A remek szórakozás, a szép élmények és találkozások mellett a bál bevétele a clevelandi négy cserkészcsapat működését fogja szolgálni.

Gyombolai Zsolt

Elsőbálozó leányok:

Chmielewski Erika- táncosa Johnson Erik
Ország Andrea- táncosa Pigniczky Bendegúz
Gyermán Mónika-táncosa Kovács Gergely

Másodbálozók:

Ország Éva kiséri ifj. Gáspár Ádám
Szentkirályi Hanna kiséri ifj. Szabados László
Jasper Zita kiséri Pigniczky Keve
Chimielewski Emese kiséri Jasper Ferenc

Köszönjük szépen Balássy Erzsinek, hogy ismét vállalta a bál megrendezését és Solomon Gulden Ilonának, hogy betanította a nyítótáncot. A regösbemutató palotást betanította Szélpál Zsófia és Tábor Mátyás.

Az idei bálon a CSBK Megyimori János és Marikát a "Cserkészbarát" Csodaszarvas díjjal tüntette ki azért a sok áldozatos és odaadó munkájukért, amit már éveken át a Clevelandi cserkészek érdekében végeznek. A díjon a felírat —-

A Cserkész Barátok Köre
hálás köszönetét fejezi ki Megyimori János és Marikának
a clevelandi magyar cserkészek érdekében sok éven át kifejtett
áldozatos és eredményes munkátokért, ...
különösen a Cserkésznapon ahol mint főkonyhavezetők már több mint öt éve
rendszeresen szolgáltok.

(A szerkesztőség)

Püspöklátogatás a clevelandi Szent Imre római katolikus magyar egyházközségben

2013. május 19. PÜNKÖSDVASÁRNAP

Dr. Cserháti Ferenc, a külföldi magyar lelkipásztori szolgálat ellátásával megbízott esztergomi-budapesti

segédpüspök kanadai és USA- beli látogatása során folyamán Cleveland, Ohio városában tartózkodott május 16-a és 20-a között. Vendéglátója főtisztelendő Siklódi Sándor, a clevelandi Szent Imre egyházközség plébánosa volt. Legutóljára 2008. április 9-én mondott szentmisét egyházközségünk templomában.

Siklódi Sándor plébános kíséretében Cserháti püspök május 17-én, pénteken ellátogatott a közeli Youngstown városban lévő, a csiksomlyói Szűzanyáról elnevezett ferences rendházba, amit az itt élő magyarok Magyar Csiksomlyónak neveztek el. A rendházban jelenleg nincs magyar származású szerzetes. A rendház kertjének a közepén egy nagy, aluminiumból készült Szent István szobor áll, amelyet az akkori magyar kormány küldött az Egyesült Államokba az 1938-as Világkiállításra. A kertben végighúzódó ösvény mentén Cserháti püspök végigjárta az ú.n. Vasfüggöny keresztutat is, amelyet egy Vudy József nevű helybeli magyar művész készített még az 1960-as évek elején.

Péntek este, a Szent Imre templom melletti **Cserkészházban** a püspök találkozott a **clevelandi magyar cserkészekkel és szüleikkel**, elbeszélgetett velük, a cserkésztörvények megtartására bátortotta őket, a cserkészfoglalkozás végén együtt imádkozott velük és énekelte a Himnuszt.

Május 19-én, Pünkösdvasárnap a püspök atya főpapi szentmisét celebrált a Szent Imre templomban, amelynek

kezdetén üdvözölte a nagy számban megjelent híveket, és örömét fejezte ki annak, hogy a Szent Imre egyházközség két és fél éves megpróbáltatás után újra folytathatja munkásságát. Elismerését és köszönetét fejezte ki azok iránt, akik ezt a sikert kitartó munkájukkal és önfeláldozó odaadásukkal kivívták. A szentmisén jelen voltak a clevelandi katolikus magyar cserkészek, akik között a cserkészet Regös csoportjának tagjai díszes magyar öltözetben jelentek meg. A püspök szentbeszédében kérte a Szentlélek segítségét, hogy a plébánia hívei lépjenek közösségbe egymással és Istennel egyaránt, ne hagyják figyelmen kívül azt, hogy a hívek egy közösséget alkotnak, amelynek egyik legfontosabb feladata a hódolat kifejezése Isten előtt. Hangsúlyozta az egység fontosságát, és arra buzdította az egyházközség tagjait, hogy adják tovább hitüket, hagyományaikat és magyar nyelvüket, a magukkal hozott Szent Isrván örökséget utódaiknak, gyermekeiknek, unokáiknak. A szentmise végén a püspök átadta Erdő Péter bíboros úr üdvözletét, és továbbította Ferenc pápa apostoli áldását, amelyet a magyar bíboros által küldött. Ünnepi fogadás következett a templom dísztermében, ahol az összegyűlt hívek

nagy szeretettel köszöntötték a hazánkból érkezett vendéget. A püspök atya minden jelenlévővel lelkipásztori szeretettel kezet fogott és elbeszélgetett.

A Szent Imre egyházközség hívei örömüket és hálájukat fejezték ki a püspöki látogatásért, ami azt bizonyította számukra, hogy a magyarországi klérus együttérzéssel törődik velünk. Különösképpen értékeltük, hogy a püspök atya több napot töltött körünkben, és hogy anyanyelvünkön hallhattuk szavait. Alátámasztotta kűzdelmünket a magyar egységért, és biztatott ezirányú igyekezeteink folytatására, mivel ez biztosítja fennmaradásunkat a magyar hazától távoli idegenben.

Peller Miklós

KISCSERKÉSZEK ŐSZI KIRÁNDULÁSA

Október 4-én a kéknyakkendős kiscserkészek ellátogattak a Kirtland-ben található Lake Farm Park-ba. Az idő gyönyörű volt és mindenki jól érezte magát. A kiscserkészek segitettek a gazdának tehenet fejni, megismerkedtek a különböző növényekkel és végiglátogatták az összes ott található állatfajtát. Láttak kecskéket, lovakat, teheneket es birkákat. Ez a park jó lehetőség volt a kiscserkészeknek, hogy megismerkedjenek a természet szépségeivel. Dél után a gyerekek uzsonnáztak és kézügyességet fejlesztő programon vettek részt amin őszi stilusú nyakláncokat készitettek. Mindenki szép élményekkel gazdagodva ment haza.

Jó munkát!

Jásper Zita

Siklódi Sándor atya elindult utolsó útjára

Mlnddannyiunk emlékezetébe belevésõdött 2012. november 4-e, amikor a reánk erőszakolt 28 hónapos bezártság után örömteljesen ujjongva köszöntöttük a Vatikán döntése alapján újra kinyílt Szent Imre templomunkat és a mihozzánk visszatért Siklódi Sándor atyát. Lelkesen, kéz a kézben, összefogva tekintettünk előre templomunk történetének új fejezetéhez. Ezt az örömteli napot követõ közel 10 hónap után, ez év augusztus 26-án, fellegek fedték be lelki égboltunkat. Búcsúra gyűltünk akkor össze. Búcsúztunk Sándor atya lelkipásztorunktól, a Szent Imre Egyházközség több mint 25 éven át tisztelt és szeretett plébánosától és a clevelandi cserkész központ házigazdájától, akit a jó Isten váratlanul, rövid szenvedés után július 30-án délután 3 órakor magához szólított.

Sándor atya 1947. április 20-án született az ősi Székelyföldön Erdélyben, Gyergyóditróban. Iskolái befejezése után a gyulaferhérvári szemináriumban és hittudományi főiskolán szerezte meg a papi hivatásához szükséges végzettséget. A legendás hírű Márton Áron gyulafehérvári püspök 1971. április 18-án szentelte pappá a gyulafehérvári egyházmegye kötelékébe. Különböző erdélyi városban szolgált mint segédlelkész, majd mint plébános.

Sorsa 1982-ben nyugatra, Németországba vezette, ahonnét 1985, október 18-án idetért közénk, mint a Szent Imre egyházközségünk káplánja, majd 1988. július 1-től kormányzó plébánosunk lett. Hozta magával az erdélyi bércek, a Kárpátok friss levegőjét, a zamatos székelymagyar anyanyelvet, a házhoz kötõttek és öregotthonban élőknek a napsugarat. Szerette híveit, szerette a templomot, gondozta mindkettőt. Kieszközölte a templomunk területén fekvő cserkész otthont, majd átnyújtotta templomunk helységeit a Clevelandi Magyar Iskola használatára. Elkötelezetten és komolyan vette papi hivatását. Huszonöt éven át mindannyiunk barátja lett,

híven és lelkipásztori szakértelemmel ápolta lelkünket addig, amíg templomunk ideiglenesen bezárult egy külső hatalom parancsára. A bezárásunkat követően a chicágói Szent István plébánián folytatta lelkipásztori teendőit egészen addig, amíg a fellebbezésünk nyomán a Szentszék reánk kedvező döntése templomunkat újra életre keltette.

Újult erővel és híveink egységes és önzetlen támogatásával nekiállt lelkipásztori teendőinek folytatásához, templomunk és plébániánk talpraállításához. Rendbehozatta harangunkat, majd tervbe vette az idővel megrongált templomtető és a Cserkészház tetőjének felújítását, ablakok és egyéb berendezések megjavítását. Azonban terveinek megvalósulása előtt magához szólította az Úr 2013. július 31-én délután, miután szentségekben és apostoli áldásban részesült. Beteg ágyán utolsó szavai közt arra kért bennünket, hogy templomunkat és hitünket hűen ápoljuk, járjunk a szentmisékre úgy, mintha ő is itt lenne,

Köszönetünket fejezzük ki Sándor atyának, hogy 28 éven át jó magyar, hűséges és odaadó pásztorunk volt, elnézte hibáinkat, óvott és jó útra vezetett bennünket.

Földi maradványaitól a Clevelandi Katolikus Egyházmegye püspöke, Richard Lennon, majd számos paptársa augusztus 25-én vasárnap búcsúzott el egy vesperás szertartás keretén belül. Sándor atya bátyja Siklódi Ferenc és nővére Szabóné Siklódi Mária Gyergyóditróból jöttek el a szomorú búcsúra. Főtisztelendő Gyulay Endre, a Szeged-Csanád Egyházmegye nyugalmazott püspöke Magyarországról utazott Clevelandba, aki az augusztus 26-án megtartott gyászmisét végezte.

A gyászmise végén a Szent Imre templom kórusa a történelmi székely himnusszal búcsúztatta Sándor atyát, amely harmadik versszaka így szól: *"Vándorfecske hazatalál,*
Édesanyja fészkére száll.
Hazatértét megengedte a magyarok szent Istene,
Hazatértét megáldotta csiksomlyói Szűzmária."

Végső nyugvóhelye a clevelandi Holy Cross temetőben van. Sándor atya testvérei magukkal hoztak egy kis csomag gyergyóditrói földet és egy a Kárpátokon termett havasi gyopárból csokrot, amelyeket a temetésnél a koporsóra helyeztek. A koporsó leeresztése előtt a gyergyóditrói nagytemplom harangjai hangzottak perceken át. A harangszó hangfelvétét szintén testvérei hozták magukkal. A temetési szertartáson százak vettek részt.

Jelenleg a Szent Imre egyházközség plébános nélkül működik. A koradélutáni vasárnapi szentmisét Antal András atya, a Szent Erzsébet templom plébánosa mutatja be magyar nyelven, amíg a plébániavezetési gondokat Ft. Gary Yanus viseli. Reméljük, hogy a közeljövőben ismét kapunk egy magyar plébánost a világszerte uralkodó paphiány ellenére. Addig is kérjük a hívőket, hogy a szentmiséken való részvételükkel tartsák továbbra is életben egyházközségünket és Sándor atya emlékét.

Nyugodjon békében, és az örök világosság fényeskedjék Sándor atyának!

Peller Miklós

Beodray Ferenc, mindnyájunk Feribája.

Szomorú szívvel vettünk búcsút Beodray Ferenc cserkésztestvérünktől, június 1.-én a clevelandi Szent Imre templomban szentmise keretében, amelyet Ft. Siklódi Sándor atya mondott érte.

Életrajza egy színes mozaik, egy színes életpálya, amit azok - főleg cserkészvezetők - jártak meg akik a Második Világháborút követően hazájukat elhagyni kényszerültek.

Szegeden született, 1928. február 26-án. Az első három elemit Tatatóvárosban, a negyediket és az első három év gimnáziumot Budapesten, utána három évet Szegeden, majd a háború utolsó évében fél évet ismét Budapesten járt. A menekülés után a Passaui Magyar Gimnáziumban egy évet töltött és ott érettségizett. Mint a legtöbb emigránsnak, neki is nehéz volt a kezdés. Az Egyesült Államokba 1950 koratelén érkezik és Clevelandban telepedik le, esti egyetemre jár, miközben gyári munkásként keresi kenyerét. De hamarosan eléri őt is - mint sok hasonló korú bevándorlót - a katonai behívó. 1951-től 53-ig szolgál, ami alatt visszakerül mint amerikai katona a nemrég menekültként elhagyott Németországba, ahol egy páncélos hírszerző alakulatban kap beosztást. Leszerelése után a clevelandi Union Carbide cégnek könyvelője. Itt 32 évig dolgozik, majd 1986-ban önállósítja magát és adókészítő és könyvelői céget alapít, melyet 12 évig, a nyugdíjazásáig vezet.

Cserkészpályafutását 1937-ben kiscserkészként kezdte a budai tanítóképző gyakorlati elemiben, majd 1938-tól 1942-ig a budai *7. sz. Erős Gusztáv cserkészcsapat* tagja volt. A háború után, 1946-ban, a Passau-i Magyar Gimnáziumban működő *9. sz. Teleki Pál cserkészcsapat* segédtisztje lett. A következő évben Pfarrkirchenben megalakítja és csapatparancsnoka lesz a 12. sz. II. Rákóczi Ferenc cserkészcsapatnak. A csapat az akkori időben 73 fővel a Szövetség második legnagyobb csapata volt. Szintén 1947-ben a Waldwerkében tartott húsvéti őrsvezetőképző tábor megrendezésére, aminek levezetésére megbízást kapott vitéz kisbarnaki Farkas Ferenc főcserkész úrtól. A sok meghívott vezető között ott volt egy Bodnár Gábor nevű cserkész is kiképzőnek. Feribá volt az aki bemutatta őt a főcserkész úrnak. Ebben a táborban Gáborbánák teljesített munkája győzte meg a Főcserkészt arról, hogy őt bízza meg a külföldi magyar cserkészet megszervezésével és vezetésével. Feribá a csapatmunka mellett tagja lesz a Hontalan Sasok törzsének. Ebben a hőskorban a csapat parancsnoksága mellett az 1948-ban megalakuló Magyar Cserkész Szövetségben is számtalan szervezői és adminisztrációs feladatot betölt. A Szövetség működésének minden funkciójában - a vezetőképzéstől a *Mi Könyvünk* kiadásáig - aktív és kulcs szerepet vállalt. Az ő munkássága nagy részben felelős azért a sok sikerért és eredményért amit az emigrációban újraébresztett cserkész mozgalom azokban a mostoha években felmutatott.

Az USA-ba való kivándorlása után, 1951-ben, megalapította a clevelandi magyar cserkészetet és katonai bevonulásáig a Clevelandban újjáalakult 12. sz. II. Rákóczi Ferenc cserkészcsapatot vezeti. Ebből a csapatból szerveződött aztán meg később a 14.sz. Görgey Arthúr és a 22.sz. Bessenyei György cserkész csapat.

Katonai szolgálata alatt egy évet Németországban töltött, ahol szolgálati felelősségei mellett újra bekapcsolódott a még ott tovább működő cserkész csapatok munkájába. Táborokat látogatott meg szerte Németországban és nagy része volt 1953-ban az első München mellett megtartott nagytábornak beindításában. Ezt a tábort már mint távollétében megválasztott szövetségi vezetőtiszt látogatta meg.

1953 végén tért vissza Clevelandba. Itt azonnal bekapcsolódott a cserkészmunkába. Sokrétű szövetségi munkája mellett a 14.sz. Görgey Artúr cscs. működését segíti, parancsnoka is lesz annak két ízben, 1956-tól 57-ig, valamint 1965-tól 1967-ig. Többszöri parancsnoka a nagy sikerű clevelandi Cserkésznapoknak. Feribá „ötletgyár” és mindenütt szervező és kezdeményező volt. Ez adott lendületet sok személye körüli cserkészmunka beindítására vagy tovább vitelére.

Az 1966-os központi jubileumi tábornak parancsnoka volt. Későbbi jubileumi táborok sikeres szervezeti felállítása és programmenete nagyban köszönhető Feribá gondolatinak és ötleteinek.

A kiscserkész munkában eltöltött évei 1967-től 1986-ig tartottak. Az ő elképzelése volt a mintatáborok, kiscserkész keretmesék kezdeményezése, a kiscserkész próbaanyagban a Kis és Nagy Játék bevezetése és a kiscserkészvezetők avatási szertartása. Szövetségi munkájában elsőként kitervezte és megszervezte a kiscserkész vezetőképzés intézményét, ami akkor egy teljesen új fogalom volt, és ami azóta is eredményesen működik a

Szövetség életében. Feribá a kiscserkészet „apja” volt, neki köszönheti nevelői és kiképzési módszereinek évek óta felmutatott sikerét.

Hosszú évek cserkészmunkája után 1986-ban visszavonul az aktív cserkészmunkából és idejét, energiáját más magyar „civil” szervezetek és aktivitások szolgálatába állítja. Beindítja a magyar családok hagyatékában hátra hagyott magyar könyvek összegyűjtését és azoknak a cserkésznapokon való kiárusítását. A clevelandi Cserkész Barátok Köre (CsBK) ellenőre évekig. Elnöke majd alelnöke lett a Magyar Segély Egyletnek. Bekapcsolódott a Magyar Társaság munkájába, ahol alelnökké választották, amely tisztséget 10 évig viselt. A Szent László Társaságban az USA Törzs helyettes széktartója lett.

Feribá sokrendű cserkész és társadalmi szolgálatát számos emlékérem, oklevél, kitüntetés bizonyítja. Ezek közül kiemelten megemlítendő a Magyar Cserkészszövetség Teleki Érme, a clevelandi Cserkész Barátok Köre Csodaszarvas díja, és a Szent László Társaság lovagkeresztje.

Beodray Ferenc 1954-ben lépett házasságra Dolesch Melindával, egy hasonlóan aktív cserkészvezetővel, amiből egy fiúgyermekük, Ferkó, született. Idővel Ferkó és Karen házasságából három leányunoka, Krista, Andrea és Katlyn születtek akik nagy szeretettel vették körül nagyapjukat. Dédunokákban is gyönyörködhetett, Krista unokája meghozta ezt az örömöt, Ryan és Sophia gyerekein keresztül. Második házasságában elvette özv. Skerlán Gyulánét, Piroskát, akivel 40 éves boldog házasságban élt és aki hosszú betegsége alatt nagy szeretettel és önfeláldozó munkával ápolta haláláig.

Szappanos István
(Forrás: Vezetők Lapja 108.sz. Fischer Viktor cikkje alapján)

Csede-bá Császár Ede | Száhlender Tamás | Thiry Géza | Feri-bá Beodray Ferenc | Beodray otthon kertje 1951 tavasz
Borosdy Barna | Szabó Szilárd | Borosdy Bánk | Szappanos Tamás
1951 Cleveland East : az első Észak-Amerikai magyar cserkészőrs Tigris Őrs

A Szent László Rend nevében, Beodray Ferenc emlékére.

Nem nekrologiát írok mert ezt mások már nálan sokkal jobban megirták és azt is megmondták, hogy rövid legyek. Ezért csak egy egyszerű hálás és szerény köszönetet mondok elsősorban a Jó Istennek, hogy Beodray Ferencet 63 éven keresztül barátomnak nevezhettem. A cserkész 3. törvénynek élő példaképe volt a számomra. Mindenkori önzetlen segitségére mindig számithattam a Rendben és a cserkészetben egyaránt akármilyen nehéz helyzetbe is kerültünk.

Kedves Feri engedd meg, hogy így utolag köszönjem meg Neked a sok jó tanácsot és segitséget amit nekem az évek során nyujtottál. Nyilvános köszönetet csak nagyon ritkán és nehezen fogadtál el, de remélem és hiszem, hogy ahol ma már vagy az Örök Birótól a kiérdemelt elismerést megkaptad. Az örök világósság fényeskedjék számodra, és majd ha a Jó Isten végtelen irgalma megengedi jövünk utánad a menyországi cserkészcsapatba.

Rendtársi és cserkész szeretettel,

v. FalkViktor

A KÉPEK BESZÉLNEK

Cserkészeink részt vesznek clevelandi magyar rendezvényeken . . .

2013. július 20-án cserkész regösök népdal és tánc előadással szerepeltek a clevelandi Magyar Kultúrkert 75-ik évforduló és a „Heritage Wall" felavatási ünnepélyén. .

A clevelandi Magyar cserkészek díszőrséget álltak 2013. május 18-án a Mindszenty Plázán Cleveland belvárosában, amikor dr. Hende Csaba, Magyarország honvédelmi minisztere clevelandi látogatása alkalmából koszorút helyezett a Mindszenty József bíboros szobor előtt és az 1956 szabadságharc emlék szobornál.

Cserkészek előadnak március 17-én az 1848-as Szabadságharc Emlék Ünnepélyen a Szent Imre templom disztermében .

Szélpál Zsófia, cserkészvezető, az MHBK (*Magyar Harcosok Bajtársi Közössége*) 2013. év bálkirálynője.

Hálás Köszönet

A Cserkész Barátok Köre, (CSBK) , szeretné megköszönni azoknak, akik 2012– 2013-ban a United Way-n keresztül adományoztak. A United Way megadja a lehetőséget, hogy egy adakozó irányíthatja az adományának egy részét a CSBK-nak. Kérjük, forduljanak Globits Lacihoz a 440-777 -4677 telefonszámon bövebb felvílágosításért.

Figyelem! Figyelem!

A különböző cserkész rendezvényeinkről készült képek és egyéb érdekes közlemények megtalálhatók a CSBK honlapján:

www.csbk.org

is our website.

Please look us up on our website above.

The *Jó Munkát* Newsletter published by: American Hungarian Friends of Scouting / Cserkész Barátok Köre

P.O. Box 6783, Cleveland, OH 44101

Editors: Ildiko Peller and Michael Horvath Website: **www.csbk.org**